



CH-3003 Berna, EZV, REG4/REG4

Onorevoli  
Comuni italiani  
Provincia di Como e Varese

Collaboratore: aiut SM Davide Bassi  
Paradiso, 15 aprile 2010

Spettabili Comuni,

Con la presente, vorremmo chiarirvi in modo inequivocabile quali sono le nostre disposizioni interne e su quali basi legali si fonda il nostro operato al confine.

La Legge Doganale cita all'art. 100 che il corpo delle guardie di confine è abilitato al controllo dei documenti personali, all'identità e al diritto di varcare il confine delle persone.

In virtù di questa disposizione, gli agenti verificano la validità dei documenti personali e la loro autenticità.

Le modifiche ufficiali apportate su qualsiasi documento, volte a prolungarne la validità o a modificarne dei dati ivi contenuti, sono accettate e riconosciute valide per l'entrata in Svizzera.

Negli ultimi periodi, la stampa ha riportato informazioni fuorvianti ed assolutamente non veritiere. La carta d'identità italiana, rinnovata mediante il timbro del comune responsabile prolungandola di ulteriori cinque anni, è accettata senza nessuna condizione particolare.

Ricordiamo che per qualsiasi informazione ufficiale o richiesta specifica, vi potete indirizzare al seguente sito web [www.cgcf.ch](http://www.cgcf.ch) oppure telefonare al Comando delle guardie di confine Regione Ticino al numero +4191/986.75.50.

Con i migliori saluti.

Capitano Fabio Giussani  
Capo Stato Maggiore  
Corpo delle guardie di confine